

**The Chinese University of Hong Kong**  
**Department of Linguistics and Modern Languages**  
**Second Term, 2024-25**

<p><b>Course Code:</b> LING3401  <b>Title in English:</b> Linguistics and Information Technology (IT)  <b>Title in Chinese:</b> 語言學與資訊科技</p>
<p><b>Course description:</b>  This course bridges linguistics and modern information technology by offering a comprehensive introduction to computational linguistics, with a focus on current developments in Natural Language Processing (NLP) and Large Language Models (LLMs). Students will explore core principles of computational linguistics, modern NLP tools, and their applications in linguistic analysis, gain practical skills in text mining and corpus analysis, and understand and work with large language models. The curriculum emphasizes hands-on experience with user-friendly tools through interactive tutorials and guided projects, enabling students to analyze linguistic data, apply NLP tools to solve real-world problems and evaluate the capabilities and limitations of language models. Target students include linguistics majors without math or programming experience, junior college students interested in the field, and anyone looking to understand the intersection of linguistics and AI.</p>

**Learning outcomes**

<p>By the end of this course, students will be able to:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Understand the core concepts of computational linguistics, NLP, and LLMs</li> <li>• Apply NLP and corpus analysis techniques for linguistic analysis</li> <li>• Develop basic skills in using LLMs and NLP tools to solve practical problems</li> <li>• Gain insights into the development of LLMs and their practical applications</li> <li>• Appreciate how these tools contribute to language sciences, both in theory and in practice</li> </ul>
---

**Course syllabus**

<b>Topic</b>	<b>Contents/fundamental concepts</b>
Introduction to Computational Linguistics	Overview of computational linguistics, NLP, and language models and their applications.
Introduction to NLP and LLMs	Principle of NLP and LLM technique
Part-of-Speech Tagging	Part-of-speech tagging and related analyses
Semantic Role Assignment and Linguistic Structure Parsing	Word embeddings and vector semantics Linguistic structure annotating
Sentiment Analysis and Text Classification	Spam detection, topic categorization, and sentiment analysis
Corpus Linguistics	Introduction to linguistic corpora and corpus analysis.
NLP and LLM application	Real-world application of NLP and LLM

**Course components (Teaching modes and Learning activities)**

Teaching Modes and Learning Activities	
<b>On-site face-to-face</b> (hybrid or online modes may be available in extreme conditions)	Percentage of time 100%

<i>Lectures</i>	70% (2 hours/week)
<i>Interactive tutorial</i>	30% (0.75 hour/week)
<i>or Laboratory activities</i>	30% (0.75 hour/week)
<i>or Discussion of case</i>	30% (0.75 hour/week)
<b>Out-of-classroom</b>	Percentage of time 100%
<i>Self study</i>	50% (1 hours/week)
<i>Project work</i>	50% (1 hour/week)

### Assessment type, percentage, and rubrics

Assessment type	Description	Percentage
Mid-term and Final Exams	Mid-term and final exams will assess the didactic information presented in the lectures. Mid-term: 20% Final: 20%	40%
Final Project Paper	Design and conduct a survey (e.g., usage or aptitude of LLM) or conduct a literature review on a topic on Computational Linguistics, NLP, or LLM.	30%
Experimental report	Select two demos from the class and write a testing report for each one. Describe the tasks or analyses you performed, the tools you used, and the methods you followed to obtain the results from those tools.	20%
Research presentation	Students are grouped to present a paper or application on a specific technique that interests them (e.g., how to use an NLP or LLM-related app or tool) .	10%

### Required and recommended readings

<p>This is the list of recommended readings, and more readings will be announced in class. All readings are posted on BlackBoard (<a href="http://blackboard.cuhk.edu.hk">http://blackboard.cuhk.edu.hk</a>).</p> <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Fasold, R. W. &amp; Connor-Linton, J., (2014). An introduction to language and linguistics (2nd edition). Cambridge University Press (Chapter 3: The structure of sentences; Chapter 7: Language and the brain; Chapter 14: Computational linguistics).</li> <li>2. Jurafsky, D., &amp; Martin, J. H. (2024). Speech and language processing (3rd ed., online draft). (Chapter 2: Regular Expressions and Text Processing; Chapter 4: Naive Bayes and Sentiment Classification; Chapter 6: Vector Semantics; Chapter 10: Large Language Models; Chapter 12: Model Alignment and Prompting; Part II: NLP Applications)</li> <li>3. Eisenstein, Jacob. Introduction to Natural Language Processing. Cambridge, Massachusetts: The MIT Press, 2019. (Chapter 1: Introduction; Chapter 2: Text Classification; Chapter 6: Language Models)</li> <li>4. Boyd, J. D. (2020). Python for linguists. Cambridge University Press (A beginner-friendly introduction to using Python for linguistic tasks; useful for tutorials; Chapters 1-3: Basic Concepts; Chapter 5: Text Processing).</li> <li>5. Bird, Steven, Ewan Klein, and Edward Loper (2009). Natural Language Processing with Python. Sebastopol, CA ; O'Reilly (Chapters 1: Language Processing and Python; Chapter 5: Categorizing and Tagging Words)</li> </ol> <p>Supplementary Readings and Materials:</p> <p>Alammar, J. (2023). The Illustrated Transformer (Blog post); URL: <a href="https://jalammar.github.io/illustrated-transformer/">https://jalammar.github.io/illustrated-transformer/</a></p>
---

Language Models are Few-Shot Learners by Tom B. Brown et al. (2020).

Voyant Tools - Text Analysis Tools (<https://voyant-tools.org/>)

### Feedback for evaluation

Students are welcome to give comments and feedback by sending them in written form to the instructor's email address or talking to the instructor.

### Grade Descriptors

Grade	Overall Course
A	Demonstrates exceptional understanding of key concepts in linguistics and information technology, including the ability to: clearly explain foundational computational linguistics concepts, such as tokenization and syntactic parsing; critically analyze the advantages and limitations of NLP tools; effectively apply corpus analysis techniques using tools; evaluate ethical considerations related to NLP, such as bias and fairness in LLMs; conduct a comprehensive and well-structured final project showcasing in-depth knowledge and application of learned methods.
A-	Shows a strong understanding of key concepts with minor weaknesses in one area, such as the ability to describe or apply corpus analysis methods or evaluate the limitations of computational tools.
B	Demonstrates a good understanding of the subject with weaknesses in no more than two major areas. A student may: show solid knowledge of computational linguistics and NLP concepts; provide acceptable but less detailed analysis of linguistic data or ethical issues.
C	Demonstrates an understanding of the course material with noticeable weaknesses in several areas, such as incomplete descriptions of NLP concepts or limited application of tools in assignments.
D	Demonstrates minimal understanding of the course material with significant weaknesses in most key components.
F	Fails to demonstrate sufficient understanding of the core concepts, with critical gaps in knowledge and application across the course content.

### Course Schedule

Class/ week	Date	Topics and requirements	Tutorial
<b>Part 1. Conceptual understanding</b>			
Week 1	Jan 08	Introduction to Linguistics and IT (Course overview)	<i>Brief demo of LLM chatbots and NLP applications</i>
Week 2	Jan 15	Language Data and NLP Fundamentals	<i>Tokenization, word frequency analysis, and edit distance</i>
Week 3	Jan 22	Understanding “Simple” Language Modeling	<i>Setup the NLP Python environment, calculating predictability and perplexity</i>
Week 4	Jan 29	<i>Chinese New Year</i>	
Week 5	Feb 05	Machine Learning Fundamentals	<i>Text classification, score prediction, and product rating assessment from text</i>
Week 6	Feb 12	Word Meaning and Embeddings	<i>Word similarity analysis and latent semantic analysis</i>
Week 7	Feb 19	Large Language Models	<i>Use LLMs for text understanding, generation, and summarization</i>
<b>Part 2. Application to language sciences and real-world tasks</b>			

Week 8	Feb 26	Parsing and Linguistic Structure Analysis	<i>Parsing demonstration</i>
Week 9	March 05	<i>Reading Week</i>	
Week 10	March 12	Text Classification & Sentiment Analysis	<i>Sentiment analysis (35 min) Mid-term (1.5 hours)</i>
Week 11	March 19	Information Extraction	<i>Demo: Create relationship maps from text</i>
Week 12	March 26	Corpus analysis (Prof. Mai Ziyin's team) (focus on speech recognition and corpus analysis for language learners and children's corpus)	<i>Hands-on corpus analysis</i>
Week 13	April 02	Real-world Applications: building a simultaneous interpreter?	<i>Machine translation and text-to-speech tools and models(45 min) Student Presentations (50 min)</i>
Week 14	April 09	Real-World Applications: Personal AI Assistants	<i>Prompting techniques, strategies, and tips for effective human-LLM communication (45 min) Student Presentations (50 min)</i>
Week 15	April 16	Ethics and Bias in Language Technology	<i>Final Exam (1.5 hours)</i>

#### Contact details for teacher(s) or TA(s)

<b>Professor/Lecturer/Instructor:</b>	Prof.
Name:	FENG Gangyi
Office Location:	G09 KKB (or 401 4/F HYS)
Office Hours:	Thursday 15:30-17:00 (or by appt) English, Cantonese (native), Mandarin (native)
Telephone:	3943-3190
Email:	<a href="mailto:g.feng@cuhk.edu.hk">g.feng@cuhk.edu.hk</a>
Teaching Venue:	Lee Shau Kee Building (LSK) 302
Class/Tutorial Time:	Wed 14:30-16:15 (Lecture), 16:30 – 17:15 (Tutorial)
Website:	<a href="https://neuroanglab.github.io/index.html">https://neuroanglab.github.io/index.html</a>
Other information:	Google Scholar: Gangyi Feng (冯刚毅)

<b>Teaching Assistant/Tutor:</b>	TA
Name:	Chen Yige
Office Hours and Location:	Tuesday 12:00 - 14:00 (or by appt); G19, Leung Kau Kui Building or on Zoom; English, Wu/Mandarin Chinese, or Korean;
Telephone:	3943-1517 (G19, LKK)
Email:	<a href="mailto:yigechen@link.cuhk.edu.hk">yigechen@link.cuhk.edu.hk</a>
Teaching Venue:	Lee Shau Kee Building (LSK) 302
Other information:	Website: <a href="https://yigechen.com">https://yigechen.com</a> Tutorial materials will be also posted on <a href="https://yigechen.com/teaching/ling3401/sp25">https://yigechen.com/teaching/ling3401/sp25</a>

<b>Details of course website</b>
All announcements of the course will be posted on Blackboard ( <a href="https://blackboard.cuhk.edu.hk">https://blackboard.cuhk.edu.hk</a> ).

## **Academic honesty and plagiarism**

Attention is drawn to University policy and regulations on honesty in academic work, and to the disciplinary guidelines and procedures applicable to breaches of such policy and regulations. Details may be found at <http://www.cuhk.edu.hk/policy/academichonesty/>.

With each assignment, students will be required to submit a signed **declaration** that they are aware of these policies, regulations, guidelines and procedures.

- In the case of group projects, all members of the group should be asked to sign the declaration, each of whom is responsible and liable to disciplinary actions, irrespective of whether he/she has signed the declaration and whether he/she has contributed, directly or indirectly, to the problematic contents.
- For assignments in the form of a computer-generated document that is principally text-based and submitted via VeriGuide, the statement, in the form of a receipt, will be issued by the system upon students' uploading of the soft copy of the assignment.
- Students are fully aware that their work may be investigated by AI content detection software to determine originality.
- Students are fully aware of the AI approach(es) adopted in the course. In the case where some AI tools are allowed, students have made proper acknowledgment and citations as suggested by the course teacher.

Assignments without a properly signed declaration will not be graded by teachers.

Only the final version of the assignment should be submitted via VeriGuide.

The submission of a piece of work, or a part of a piece of work, for more than one purpose (e.g. to satisfy the requirements in two different courses) without declaration to this effect shall be regarded as having committed undeclared multiple submissions. It is common and acceptable to reuse a turn of phrase or a sentence or two from one's own work; but wholesale reuse is problematic. In any case, agreement from the course teacher(s) concerned should be obtained prior to the submission of the piece of work.

The copyright of the teaching materials, including lecture notes, assignments and examination questions, etc., produced by staff members/ teachers of The Chinese University of Hong Kong (CUHK) belongs to CUHK. Students may download the teaching materials produced by the staff members/ teachers from the Learning Management Systems, e.g. Blackboard, adopted by CUHK for their own educational use, but shall not distribute/ share/ copy the materials to a third-party without seeking prior permission from the staff members/ teachers concerned.

## **Use of generative AI tools**

The use of AI tools is allowed with explicit acknowledgment and proper citation for assignments.  
The use of AI tools is prohibited for mid-term and final exams.